

Meddelelse fra Kommissionen om gennemførelsesbestemmelser vedrørende de udligningsrenter, der er omhandlet i artikel 62 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2228/91 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 1999/85 om aktiv forædling⁽¹⁾, for så vidt angår forædlingsprocesser, der skal foretages uden for Fællesskabet

(93/C 339/04)

I. INDLEDNING

Ved forordning (EØF) nr. 731/90⁽²⁾ indførte Kommissionen en nyhed i proceduren for aktiv forædling. Denne nyhed er omhandlet i forordning (EØF) nr. 2228/91 og de samme principper er omhandlet i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93 af 2. juli 1993 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 om indførelse af en EF-toldkodeks⁽³⁾.

For at udligne den uberettigede økonomiske fordel, der følger af udsættelsen af toldskylden i forbindelse med overgang til fri omsætning af varer, der er henført under proceduren for aktiv forædling (forædlingsprodukter eller uforædlede varer), blev det fastsat, at der skal anvendes udligningsrenter på det skyldige importafgiftsbeløb.

For at sikre en ensartet anvendelse af de fastsatte regler har Kommissionen offentliggjort nogle regneeksempler og mindede ved den lejlighed om principperne i gældende bestemmelser om anvendelsesområdet og de beløb, der skal anvendes i tilfælde af et samlet udløbstidspunkt for fristerne⁽⁴⁾.

Ved beregningen af de skyldige udligningsrenters korrekte beløb skal der fastlægges tre elementer, nemlig:

- importafgiftsbeløbet
- den sats, der skal anvendes
- den periode, for hvilken renterne skal anvendes.

Hvad angår satserne, henledes opmærksomheden på, at den sats, der skal anvendes, er satsen i den medlemsstat, hvor transaktionerne eller den første af disse transaktioner fandt sted. Disse satser anvendes pr. kalendermåned på al toldskyld, der opstår i løbet af et kalenderår, og offentliggøres i L-udgaven af *De Europæiske Fællesskabers Tidende*, senest en måned før det tidspunkt, hvor de tages i anvendelse.

Den periode, for hvilken der skal erlægges udligningsrenter, er lig med tidsrummet fra den første dag i måneden efter datoen for henførelsen under proceduren af de indførselsvarer, for hvilke proceduren er afsluttet, til den sidste dag i den måned, i hvilken toldskylden opstår. Denne periode beregnes i hele måneder og kan ikke være kortere end en måned.

Hvad angår specielt den periode, henledes opmærksomheden på de principper, hvorom der er opnået enighed i Udvalget for Toldprocedurer af Økonomisk Betydning i situationer, hvor varer, der er henført under proceduren for aktiv forædling, udføres til et sted uden for Fællesskabets toldområde med henblik på supplerende forædling.

Da disse bestemmelser indvirker på det udligningsrentebeløb, der skal erlægges, og da en eventuel konkurrencefordrejning skal undgås, bør de forskellige mulige tilfælde og disses betydning for de eventuelt skyldige renters beløb offentliggøres.

⁽¹⁾ EFT nr. L 210 af 31. 7. 1991.

⁽²⁾ EFT nr. L 81 af 28. 3. 1990, s. 14.

⁽³⁾ EFT nr. L 253 af 11. 10. 1993.

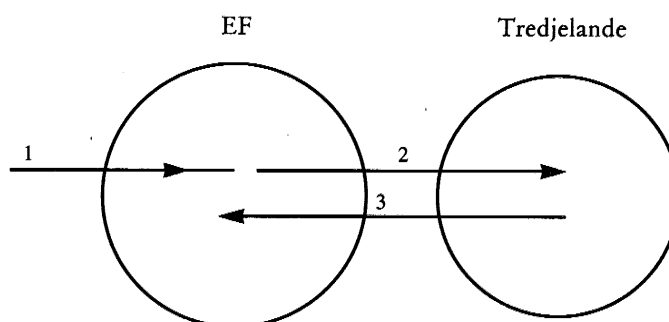
⁽⁴⁾ EFT nr. C 161 af 30. 6. 1990, s. 3, og EFT nr. C 100 af 17. 4. 1991, s. 3.

Nedenfor offentliggøres således en række situationer, der kan opstå. For at gøre teksten klarere ledsages beskrivelsen af en grafisk fremstilling og et konkret eksempel, eventuelt med angivelse af den udligningsrentesats, der skal anvendes, og den periode, for hvilken der skal erlægges renter.

Endelig skal det indledningsvis angives, at der sondres mellem de to mulige ordninger, nemlig på den ene side suspensionsordningen (under denne ordning er importafgifterne blot suspenderet) og på den anden side tilbagebetalingsordningen (hvor afgifterne rent faktisk er erlagt ved henførslen under proceduren).

II. MULIGE TILFÆLDE

Tilfælde nr. 1: Varer, der er henført under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, udføres midlertidigt med henblik på supplerende forædling, og de genindførte varer overgår direkte til fri omsætning (uden nogen ny henførsel under proceduren for aktiv forædling).



De importafgifter, som finder anvendelse, skal erlægges i medfør af reglerne for differentiell afgiftsberigtigelse i forbindelse med passiv forædling (se artikel 13 i forordning (EØF) nr. 2473/86 ⁽¹⁾).

Da importafgifterne i forbindelse med indførselsvarer er erlagt ved henførslen under proceduren for aktiv forædling, giver udsættelsen af datoen for toldskyldens opståen sig ikke udslag i nogen uberettiget økonomisk fordel (og der skal derfor ikke opkræves udligningsrenter).

Proceduren kan ikke afsluttes for de midlertidigt udførte mængder, og den erhvervsdrivende har derfor ikke mulighed for at anmode om godtgørelse af de importafgifter, der blev erlagt ved henførslen under proceduren.

Eksempel:

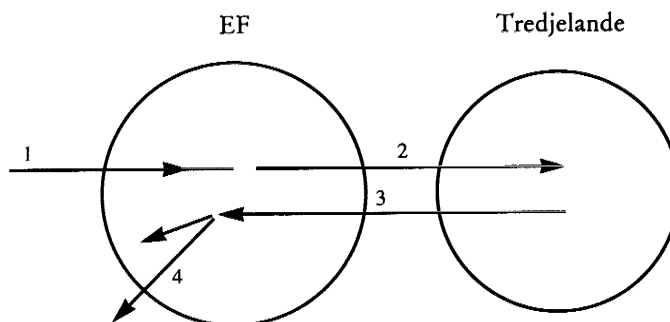
1. 15. januar: henførsel under aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, af bomuldsgarn, frist for genudførsel: et år
2. 15. juni: udførsel af bomuldsstof med henblik på supplerende forædling
3. 15. oktober: genindførsel af den fremstillede færdigvare (bomuldstøj) og overgang til fri omsætning.

⁽¹⁾ EFT nr. L 212 af 2. 8. 1986.

Konklusioner:

1. De importafgifter, som finder anvendelse den 15. oktober, er afgifterne i medfør af reglerne for passiv forædling.
2. Der er ikke nogen uberettiget økonomisk fordel for bevillingshaveren, og der skal derfor ikke opkræves udligningsrenter ved overgangen til fri omsætning den 15. oktober.

Tilfælde nr. 2: De samme varer, der er henført under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, og de varer, der er genindført efter supplerende forædling uden for Fællesskabets toldområde, henføres på ny under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen.



I dette tilfælde skal de importafgifter, som finder anvendelse i henhold til proceduren for passiv forædling (differentiel afgiftsberigtigelse, artikel 13 i forordning (EØF) nr. 2473/86), erlægges ved den nye henførelse under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, og udligningsrenter finder ikke anvendelse.

Ved en efterfølgende udførsel af de opnåede forædlingsprodukter skal der ved indgivelse af anmodningen om godtgørelse tages hensyn til begge de foretagne betalinger.

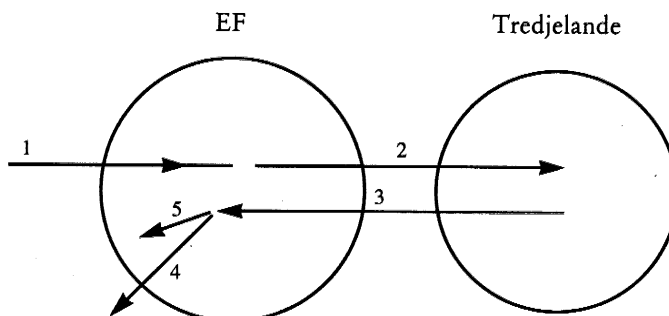
Eksempel:

1. 15. januar: henførelse under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, af bomuldsgarn, frist for genudførelse: et år
2. 15. juni: udførsel af bomuldsstof med henblik på supplerende forædling
3. 15. oktober: genindførelse med ny henførelse under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, af trykt og farvet bomuldsstof
4. 15. december: udførsel af en del af den samlede mængde fremstillet færdigvare (bomuldstøj).

Konklusioner:

1. De importafgifter, som finder anvendelse den 15. oktober, er afgifterne i medfør af reglerne for passiv forædling.
2. For den del, der udføres den 15. december, kan bevillingshaveren anmode om godtgørelse af de importafgifter, der blev erlagt den 15. januar og den 15. oktober (beløb svarende til den del af garnet og stoffet, der indgår i det udførte tøj).
3. For den del, der sælges i Fællesskabet, kan der ikke finde nogen godtgørelse sted. Da der ikke har været nogen uberettiget økonomisk fordel, skal der heller ikke opkræves udligningsrenter.

Tilfælde nr. 3: De samme varer, der er henført under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, og de varer, der er genindført efter supplerende forædling uden for Fællesskabets toldområde, henføres på ny under aktiv forædling, men nu under suspensionsordningen.



Da proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, kan afsluttes ved henførelse under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen (se artikel 27, stk. 1, andet led, i forordning (EØF) nr. 1999/85⁽¹⁾), kan bevillingshaveren anmode om godtgørelse af de importafgifter, som blev erlagt ved henførelsen under denne procedure, tilbagebetalingsordningen.

I dette tilfælde er de importafgifter, som blev suspenderet ved henførelsen under suspensionsordningen, identiske med det beløb, som fastlægges i henhold til artikel 22, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1999/85.

Hvis disse varer til sidst overgår til fri omsætning, skal den periode, der skal tages i betragtning ved anvendelsen af udligningsrenter, være perioden fra den første dag i måneden efter den måned, i hvilken henførelsen under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, faktisk fandt sted (dvs. ved genindførelsen efter supplerende forædling), til den sidste dag i den måned, i hvilken toldskylden opstår.

Der skal med andre ord ikke tages hensyn til den forudgående periode (perioden under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, hvor varerne befandt sig uden for Fællesskabet).

Eksempel:

1. 15. januar: henførelse under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, af bomuldsgarn i Frankrig; frist for genudførelse: tolv måneder
2. 15. juni: udførelse af bomuldsstof med henblik på supplerende forædling
3. 15. oktober: genindførelse med ny henførelse i Det Forenede Kongerige under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, af trykt og farvet bomuldsstof; frist for genudførelse: tre måneder
4. 15. december: udførelse af en del af den samlede mængde fremstillet færdigvare (bomuldstøj)

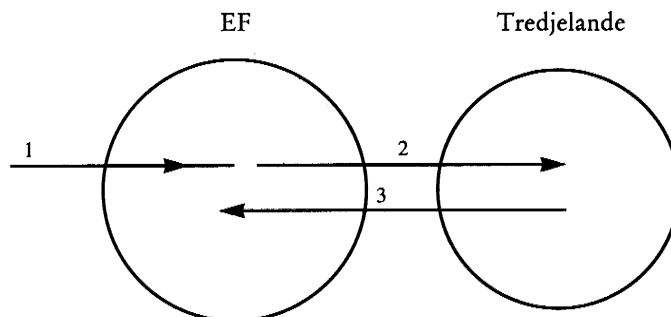
⁽¹⁾ EFT nr. L 188 af 20. 7. 1985.

Konklusioner:

1. De importafgifter, der blev erlagt den 15. januar ved henførslen under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, kan gøres til genstand for en anmodning om godtgørelse efter henførslen den 15. oktober under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen.
2. Ved henførslen under suspensionsordningen finder artikel 22, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1999/95 anvendelse, hvad angår beløbet for de importafgifter, der skal suspenderes.
3. Suspensionsordningen kan afsluttes for de varer, der indgår i det udførte tøj.
4. Ved salg i Fællesskabet af en del af det fremstillede tøj opstår der en toldskyld. Der skal således ikke alene anvendes importafgifter, men også udligningsrenter.
5. I den udstrækning en del af det fremstillede tøj anses for at være overgået til fri omsætning den 15. januar i det efterfølgende år, er den sats, der skal tages i betragtning, satsen i første halvår i det efterfølgende år i den medlemsstat, hvor henførslen under suspensionsordningen fandt sted (Det Forenede Kongerige).

Hvad angår den periode, for hvilken der skal erlægges renter, skal det bemærkes, at der ikke er draget nogen urimelig økonomisk fordel før den dato, på hvilken varen blev henført under suspensionsordningen. Det kan deraf sluttes, at den rette periode er tidsrummet fra den 1. november til den 31. januar, dvs. tre måneder.

Tilfælde nr. 4: Varerne, der er henført under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, udføres midlertidigt med henblik på supplerende forædling, og de genindførte varer overgår direkte til fri omsætning (uden ny henførsel under proceduren for aktiv forædling).



Når de varer, der er fremstillet efter den supplerende forædling, overgår til fri omsætning, opstår der en toldskyld. Der skal således ikke alene erlægges importafgifter, men også udligningsrenter.

Satsen for disse renter er satsen i den medlemsstat, hvor henførslen under proceduren fandt sted. Den periode, der skal tages i betragtning ved anvendelsen af udligningsrenter, skal ud over det tidsrum, i hvilket varen er henført under suspensionsordningen, omfatte det tidsrum, i hvilket produkterne eller varerne er udført med henblik på supplerende forædling.

Det tidsrum, i hvilket varerne har befundet sig uden for Fællesskabets toldområde, skal med andre ord medregnes i den periode, for hvilken der skal anvendes renter.

Eksempel:

1. 15. januar: henførsel under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, af bomuldsgarn i Frankrig; frist for genudførsel: et år
2. 15. juni: udførsel af bomuldsstof med henblik på supplerende forædling

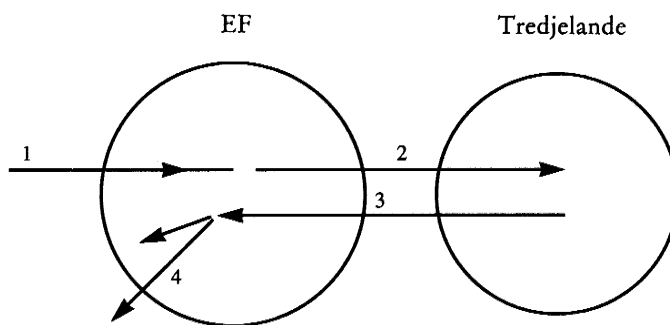
3. 15. oktober: genindførelse med overgang til fri omsætning af bomuldstøj i Det Forenede Kongerige.

Konklusioner:

1. De importafgifter, der skal anvendes ved overgangen til fri omsætning den 15. oktober, bestemmes i henhold til bestemmelserne i artikel 22 i forordning (EØF) nr. 1999/85.
2. Der skal anvendes udligningsrenter. Den sats, der skal tages i betragtning, er satsen i andet halvår (det halvår, i hvilket toldskylden opstår) i Frankrig.

Den periode, for hvilken der skal erlægges renter, er tidsrummet fra 1. februar til 31. oktober, dvs. ni måneder.

Tilfælde nr. 5: De samme varer, der er henført under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, udføres midlertidigt med henblik på supplerende forædling, og de genindførte varer henføres på ny under suspensionsordningen.



I dette tilfælde suspenderes afgifterne i forbindelse med den supplerende forædling (se artikel 22 i forordning (EØF) nr. 1999/85) ligeledes ved den nye henførelse under suspensionsordningen.

Dersom de fremstillede varer overgår til fri omsætning ved procedurens afslutning, bestemmes satsen for de udligningsrenter, der skal tages i betragtning, på normal vis. Den periode, der skal tages i betragtning ved beregningen af udligningsrenterne, er perioden fra den første dag i måneden efter den måned, i hvilken den første henførelse under proceduren fandt sted, til den sidste dag i den måned, i hvilken toldskylden opstår.

Det tidsrum, i hvilket varerne har været udført med henblik på supplerende forædling, skal med andre ord medregnes i den periode, for hvilken der skal erlægges renter.

Eksempel:

1. 15. januar: henførelse under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, af bomulds garn i Frankrig (frist for genudførelse: tolv måneder)
2. 15. juni: udførelse af bomuldsstof med henblik på supplerende forædling
3. 15. oktober: genindførelse af trykt og farvet bomuldsstof og ny henførelse under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, i Det Forenede Kongerige (frist for genudførelse: tre måneder)
4. 15. december: udførelse af en del af den samlede mængde fremstillet færdigvare (bomuldstøj)
5. 15. januar: overgang til fri omsætning af resten af det fremstillede tøj
6. 14. februar: indgivelse af en afslutningsopgørelse.

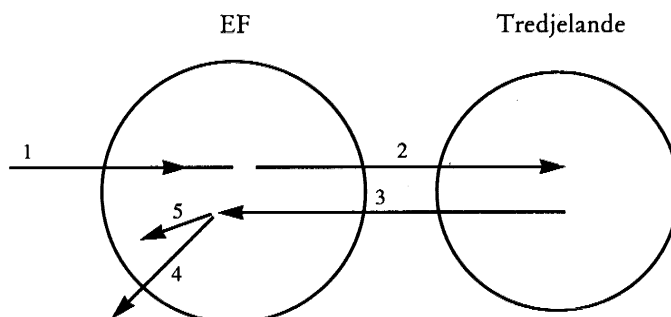
Konklusioner:

1. Ved den nye henførelse under suspensionsordningen den 15. oktober finder artikel 22 i forordning (EØF) nr. 1999/85 anvendelse, hvad angår beløbet for de importafgifter, der skal suspenderes.
2. Suspensionsordningen kan afsluttes for de varer, der indgår i det udførte tøj.
3. Ved salg i Fællesskabet af en del af det fremstillede tøj opstår der en toldskyld. Der skal således ikke alene anvendes importafgifter, men også udligningsrenter.

For den del af tøjet, der er overgået til fri omsætning den 15. januar i det efterfølgende år, er den rentesats, der skal tages i betragtning, satsen i Frankrig på det tidspunkt, hvor overgangen til fri omsætning finder sted (første halvår i det efterfølgende år).

Den periode, for hvilken der skal erlægges renter, er tidsrummet fra 1. februar til 31. januar, dvs. tolv måneder.

Tilfælde nr. 6: De samme varer, der er henført under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, udføres midlertidigt med henblik på supplerende forædling, og de genindførte varer henføres på ny under proceduren for aktiv forædling, men under tilbagebetalingsordningen



I dette tilfælde skal der ved henførelsen under tilbagebetalingsordningen erlægges importafgifter og udligningsrenter.

De importafgifter, der skal erlægges, beregnes i henhold til reglerne i artikel 22, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1999/85.

Den periode, der skal tages i betragtning ved anvendelsen af udligningsrenter, er tidsrummet fra den første dag i måneden efter den måned, i hvilken varerne første gang blev henført under proceduren, til den sidste dag i den måned, i hvilken varerne er henført under tilbagebetalingsordningen.

Det tidsrum, i hvilket varerne har været udført med henblik på supplerende forædling, skal med andre ord medregnes i den periode, for hvilken der skal erlægges renter.

Det skal til almindelig orientering præciseres, at både importafgifter og udligningsrenter ligeledes kan gøres til genstand for en godtgørelse, hvis forædlingsvarerne til sidst udføres i forbindelse med en afslutning af tilbagebetalingsordningen (anvendelse af artikel 69, stk. 1, litra k), i forordning (EØF) nr. 2228/91).

Eksempel:

1. 15. januar: henførsel under proceduren for aktiv forædling, suspensionsordningen, af bomuldsgarn i Frankrig (frist for genudførsel: tolv måneder)
2. 15. juni: udførsel af bomuldsstof med henblik på supplerende forædling
3. 15. oktober: genindførsel af trykt og farvet bomuldsstof og ny henførsel under proceduren for aktiv forædling, tilbagebetalingsordningen, i Det Forenede Kongerige (frist for genudførsel: tre måneder)
4. 15. december: udførsel af en del af den samlede mængde fremstillet færdigvare (bomuldstøj).

Konklusioner:

1. Ved henførslen under tilbagebetalingsordningen den 15. oktober finder der en overgang til fri omsætning sted. Denne overgang til fri omsætning indebærer dels erlæggelse af importafgifter (beløbet bestemmes i henhold til artikel 22 i forordning (EØF) nr. 1999/85), dels anvendelse af udligningsrenter.

Den rentesats, der skal tages i betragtning, er satsen i Frankrig på det tidspunkt, hvor overgangen til fri omsætning finder sted (andet halvår).

Den periode, for hvilken der skal erlægges renter, er tidsrummet fra den 1. februar til den 31. oktober, dvs. ni måneder.

2. Udførslen af en del af tøjet den 15. december åbner mulighed for delvis tilbagebetaling af de importafgifter og udligningsrenter, der blev erlagt ved henførslen under tilbagebetalingsordningen. Med henblik herpå skal der inden seks måneder efter udførselstidspunktet indgives en anmodning om godtgørelse.

Udnævnelse af et nyt medlem til Udvalget for Handel og Distribution

(93/C 339/05)

Udvalget for Handel og Distribution blev oprettet ved Kommissionens afgørelse 81/428/EØF⁽¹⁾ af 20. maj 1981 og ændret ved tiltrædelsesakten med hensyn til Spanien og Portugal⁽²⁾.

Ved afgørelse af 6. december 1993 har Kommissionen udnævnt som medlem af komitéen fra den 1. november 1993 Krijn DORSMAN til afløsning for Albert HEIJN, der er trådt tilbage.

⁽¹⁾ EFT nr. L 165 af 23. 6. 1981.

⁽²⁾ EFT nr. L 302 af 15. 11. 1985.
